



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 14. jaanuar 2020
(OR. en)

15079/19

Institutsioonidevaheline
dokument:
2019/0045 (NLE)

AVIATION 253
RELEX 1161
COREE 14

SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

Teema: NÕUKOGU OTSUS Euroopa Liidu ja Korea Vabariigi vahelise teatavaid
lennundusküsimusi käsitleva lepingu liidu nimel allkirjastamise kohta

NÕUKOGU OTSUS (EL) 2020/...,

...,

**Euroopa Liidu ja Korea Vabariigi vahelise
teatavaid lennundusküsimusi käsitleva lepingu
liidu nimel allkirjastamise kohta**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 100 lõiget 2 koostoimes artikli 218 lõikega 5,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu andis 5. juunil 2003 komisjonile loa alustada kolmandate riikidega läbirääkimisi kehtivate kahepoolsete lepingute teatavate sätete asendamiseks liidu tasandil sõlmitava lepinguga.
- (2) Komisjon on pidanud liidu nimel läbirääkimisi Euroopa Liidu ja Korea Vabariigivahelise teatavaid lennundusküsimusi käsitleva lepingu (edaspidi „leping“) üle. Läbirääkimised lõppesid edukalt lepingu parafeerimisega 12. novembril 2008.
- (3) 31. märtsil 2009 võttis nõukogu vastu otsuse lepingu („2009. aasta otsus“) allkirjastamise kohta. Korea Vabariigi soovimatuse tõttu ei ole lepingut veel allkirjastatud.
- (4) 2018. aastal väljendas Korea Vabariik taas huvi lepingu allkirjastamise ja sõlmimise vastu. Kuna pärast 2009. aasta otsust on parafeeritud või allkirjastatud mitu uut liikmesriikide ja Korea Vabariigi vahelist kahepoolset lennunduslepingut, on lepingut ajakohastatud. Seetõttu on lepingu allkirjastamiseks vaja uut nõukogu otsust.
- (5) Lepingu eesmärk on viia liikmesriikide ja Korea Vabariigi vahel sõlmitud 22 kahepoolset lennunduslepingut kooskõlla liidu õigusega.
- (6) Leping tuleks seetõttu allkirjastada,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Euroopa Liidu ja Korea Vabariigi vahelise teatavaid lennundusküsimusi käsitleva lepingu liidu nimel allkirjastamiseks antakse luba, eeldusel et nimetatud leping sõlmitakse^{1*}.

Artikkel 2

Nõukogu eesistujal on õigus määrata isik(ud), kes on volitatud lepingule liidu nimel alla kirjutama.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

...

nõukogu nimel

eesistuja

¹ Lepingutekst avaldatakse koos selle sõlmimise otsusega.

* Delegatsioonid: vt dokument ST 15802/19.